

Supply

(5) six-twelfths of the total of the amounts of Indian Affairs and Northern Development Votes L25 and 45 and Industry, Science and Technology Vote 40 and Solicitor General Vote 35 and Transport Vote 1 and Treasury Board Vote 20 (Schedule D) of the said Estimates, \$404,255,500.00;

(6) five-twelfths of the total of the amounts of Communications Vote 45 and Indian Affairs and Northern Development Votes 15, L20 and 50 and Justice Vote 20 and Transport Vote 75 (Schedule E) of the said Estimates, \$1,269,512,513.33;

(7) four-twelfths of the total of the amounts of Communications Votes 30, 55 and 70 and Consumer and Corporate Affairs Vote 1 and Employment and Immigration Vote 30 and Energy, Mines and Resources Votes 1, 30 and 35 and Environment Vote 1 and Justice Votes 1 and 15 and Labour Votes 1, 10 and 15 and National Health and Welfare Votes 1, 5, 15 and 20 and National Revenue Vote 10 and Privy Council Vote 20 and Secretary of State Votes 25 and 35 and Solicitor General Vote 1 and Supply and Services Vote 1 and Transport Votes 40, 45, 65 and 70 and Veteran Affairs Votes 1, 5, 10, 15 and 20 and Western Economic Diversification Vote 1 (Schedule F) of the said Estimates, \$2,282,375,285.99,

be granted to Her Majesty on account of the fiscal year ending March 31, 1991.

The Acting Speaker (Mrs. Champagne): Is it the pleasure of the House to adopt the motion?

Some hon. members: On division.

Motion agreed to.

Mr. Andre (for the President of the Treasury Board) thereupon moved that Bill C-71, an act for granting to Her Majesty certain sums of money for the Government of Canada for the financial year ending the 31st of March, 1990, be read the first time.

Motion agreed to and bill read the first time.

Mr. Andre (for the President of the Treasury Board) moved that the bill be read the second time and referred to Committee of the Whole.

The Acting Speaker (Mrs. Champagne): Is it the pleasure of the House to adopt the motion?

Some hon. members: On division.

Bill read the second time and the House went into committee thereon, Mrs. Champagne in the chair.

[*Translation*]

Mr. Gauthier: Madam Speaker, Bill C-71 does involve appropriations of \$12 billion, and I should like to have

the minister's assurance that it does not contain any unusual formula, that there are no additions nor omissions, and that the bill is in keeping with tradition.

[*English*]

Mr. Andre: The portions requested in the bill are intended to provide all necessary requirements up to and including June 30, 1990. In no instance is the total amount of an item being released by the bill. The form of the bill is the usual form, and the rights of members to criticize any item in the Estimates when it comes up for consideration remains unfettered by the particular bill.

The Assistant Deputy Chairman: Shall Clause 2 carry?

Some hon. members: On division.

Clause 2 agreed to.

The Assistant Deputy Chairman: Shall Clause 3 carry?

Some hon. members: On division.

Clause 3 agreed to.

The Assistant Deputy Chairman: Shall Clause 4 carry?

Some hon. members: On division.

Clause 4 agreed to.

The Assistant Deputy Chairman: Shall Clause 5 carry?

Some hon. members: On division.

Clause 5 agreed to.

The Assistant Deputy Chairman: Shall Schedule A carry?

Some hon. members: On division.

Schedule A agreed to.

The Assistant Deputy Chairman: Shall Schedule B carry?

Some hon. members: On division.

Schedule B agreed to.

The Assistant Deputy Chairman: Shall Schedule C carry?

Some hon. members: On division.

Schedule C agreed to.

The Assistant Deputy Chairman: Shall Schedule D carry?